

二〇二〇年澳門銀行假期
FERIADOS BANCÁRIOS EM MACAU / 2020
BANKING HOLIDAYS IN MACAU / 2020

逢星期六、日為銀行非營業日

Os bancos estão encerrados aos Sábados e Domingos
Every Saturdays and Sundays are non-banking days

元旦

Fraternidade Universal
The first day of January

星期三，一月一日

Quarta-feira, 1 de Janeiro
Wednesday, 1 January

農曆正月初三

3.º dia do Novo Ano Lunar
The third day of the Lunar New Year

星期一，一月二十七日

Segunda-feira, 27 de Janeiro
Monday, 27 January

農曆正月初四

4.º dia do Novo Ano Lunar
The fourth day of the Lunar New Year

星期二，一月二十八日

Terça-feira, 28 de Janeiro
Tuesday, 28 January

農曆正月初二的補假

Dia de descanso compensatório relativo ao 2.º dia do Novo Ano Lunar
Compensatory Rest Day relative to second day of the Lunar New Year

星期三，一月二十九日

Quarta-feira, 29 de Janeiro
Wednesday, 29 January

清明節的補假

Dia de descanso compensatório relativo ao Cheng Ming (Dia de Finados)
Compensatory Rest Day for Cheng Ming Festival

星期一，四月六日

Segunda-feira, 6 de Abril
Monday, 6 April

耶穌受難日

Morte de Cristo
Good Friday

星期五，四月十日

Sexta-feira, 10 de Abril
Friday, 10 April

復活節星期一

Segunda-feira de Páscoa
Easter Monday

星期一，四月十三日

Segunda-feira, 13 de Abril
Monday, 13 April

佛誕節

Dia do Buda
Buddha's Birthday

星期四，四月三十日

Quinta-feira, 30 de Abril
Thursday, 30 April

勞動節

Dia do Trabalhador
Labor Day

星期五，五月一日

Sexta-feira, 1 de Maio
Friday, 1 May

端午節 Tung Ng (Barco Dragão) Tung Ng Festival (Dragon Boat Festival)	星期四，六月二十五日 Quinta-feira, 25 de Junho Thursday, 25 June
中華人民共和國國慶日 Implantação da República Popular da China National Day	星期四，十月一日 Quinta-feira, 1 de Outubro Thursday, 1 October
中華人民共和國國慶翌日 Dia seguinte à Implantação da República Popular da China The day following National Day 中秋節翌日 Dia seguinte ao Chong Chao (Bolo Lunar) The day following Chinese Mid-Autumn Festival	星期五，十月二日 Sexta-feira, 2 de Outubro Friday, 2 October
重陽節翌日 Dia seguinte ao Chong Yeong (Culto dos Antepassados) The day following Chung Yeung Festival	星期一，十月二十六日 Segunda-feira, 26 de Outubro Monday, 26 October
追思節 Dia de Finados All Soul's Day	星期一，十一月二日 Segunda-feira, 2 de Novembro Monday, 2 November
聖母無原罪瞻禮 Imaculada Conceição Feast of the Immaculate Conception	星期二，十二月八日 Terça-feira, 8 de Dezembro Tuesday, 8 December
澳門回歸紀念日補假 Dia de descanso compensatório relativo ao Dia Comemorativo de Transferência da Soberania de Macau Compensatory Rest Day for Macao Handover Day	星期一，十二月二十一日 Segunda-feira, 21 de Dezembro Monday, 21 December
聖誕節前日 Véspera de Natal Christmas Eve	星期四，十二月二十四日 Quinta-feira, 24 de Dezembro Thursday, 24 December
聖誕節 Natal Christmas Day	星期五，十二月二十五日 Sexta-feira, 25 de Dezembro Friday, 25 December

註: 凡於星期六及星期日之假期均不列入假期表內。
Nota: Os feriados que calharem aos Sábados ou Domingos não estão incluídos na lista.
Remark: Holidays falling on Saturdays or Sundays are not shown in the list.